

انجمنی است که در حال حاضر مشغول به فعالیت‌های تبادل فرهنگی، رفاه RAA نوجوانان و مدارس می‌باشد. این انجمن بالغ بر ۲۰ سال است که نقش مهمی را در عرصه کار با نوجوانان، فعالیت‌های اجتماعی، مشاوره میان فرهنگی و کمک‌رسانی به قربانیان و آسیب دیدگان در شهر لایپزیگ ایفا می‌کند و تشکیل شده است از ۲۸ کارمند که به صورت تمام وقت مشغول به کار می‌باشند

تلاش ما همکاری با نوجوانان و بزرگسالان دارای پیش‌زمینه مهاجرت می‌باشد. علاوه بر این، ما خواهان دستیابی به مردم و همچنین آموزش فرهنگی، میان فرهنگی و سیاسی در شهر لایپزیگ هستیم. انجمن RAA Leipzig e.V از لحاظ سیاسی کاملاً بیطرف می‌باشد.

۱ مشاوره برای مهاجرین - SALVE

۲ مشاوره برای آسیب دیدگان

۳ مشاوره و همیاری برای پناهجویان LSBTI

۴. پیشگیری از خشونت و حفاظت از پناهجویان آسیب دیده

۵ فعالیت و کار اجتماعی در مدارس

۶ باشگاه نوجوانان

SprInt .۷

۱ مشاوره برای مهاجرین - SALVE

توسط مشاوره ای صحیح از طرف SALVE می‌بایست برای فراهم سازی همزیستی و همیشگی مشترک میان آلمانی و غیر آلمانی ها، شرایط زندگی مهاجران و غیر مهاجران در غرب لایپزیگ بهتر گردیده و امکانی برای توانایی کسب استقلال بیشتر برای خانواده‌های مهاجر فراهم شود.

امکانات:

- مشاوره در مورد مسکن و مشکلات در محیط همسایگی
- حمایت از خانواده ها در دوران تحصیل کودکان
- پشتیبانی برای پیدا کردن یک شغل یا دوره کار آموزی
- فراهم آوردن امکانی برای دستیابی به سایر خدمات پشتیبانی مانند مشاوره، خدمات ترجمه و غیره
- همراهی در صورت لزوم مراجعه به ادارات و سازمان‌های دولتی
- پروژه‌های آموزشی با نوجوانان آلمانی و غیر آلمانی
- فوق برنامه‌های خارج از زمان مدرسه برای مهاجرین نوجوان

امکانات ذکر شده برای مهاجرین به صورت رایگان می‌باشد.

سایر امکانات:

- دوره زبان مورد نیاز برای زندگی روزمره (این دوره متمایز از کلاس‌های یکپارچه سازی می‌باشد!)
- ارائه دوره‌های زبان با دسترسی آسان مخصوص بانوان مهاجر.
- هماهنگی برای برگزاری نمایشگاه‌ها توسط هنرمندان مقیم لایپزیگ که خود دارای زمینه مهاجرت می‌باشند

- اتاق‌های موسسه SALVE و همچنین تجهیزات فنی می‌توانند توسط افراد و گروه‌های مبتکر برای حد اکثر ۲۰ نفر در اختیار قرار گرفته شوند. برای برخورداری از این امکان می‌بایست از قبل هماهنگی لازم با موسسه صورت گیرد.

ارتباط

Odermannstraße 19, 04177 Leipzig

Tel.: (0341) 42 06 097

Fax.: (0341) 42 06 098

salve@raa-leipzig.de :eMail

۲ مشاوره برای آسیب دیدگان

فرد قربانی شده در هر جنایتی بی گناه و بی تقصیر است. چنین تجربه‌ای پیامدهای روانی، اجتماعی و مادی را به دنبال دارد. قربانیان اغلب همراه با آسیب‌های جسمانی، ضعف‌ها و ترس‌های خود تنها رها میشوند. این احساس تنهایی خصوصا در هنگام رویارویی با مجرم در سالن دادگاه تشدید میشود. مشاوره برای آسیب دیدگان اولین قدم برای راهنمایی صحیح و یافتن مشاوره مناسب است و این امر ارتباطی با دلایل جنایت ندارد. این مشاوره به صورت رایگان، به نفع قربانی و در صورت تمایل به شکل نا شناس انجام می‌گیرد.

امکانات:

مشاوره، پشتیبانی و حمایت از:

- قربانیان نژادپرستی، ضد یهودیت و دیگر قربانیانی که به نوعی تحت تاثیر عوامل ضد انسانی قرار گرفته‌اند؛ قربانیان اختلاف و خشونت در جریان مهاجرت مانند خشونت در خانواده‌های دو ملیتی، در خانواده‌هایی با فرهنگ‌های متفاوت و خانواده‌های دارای زمینه مهاجرت در مواردی چون: اختلافات مذهبی، عدم موفقیت در ادغام در جامعه، آسیب‌های روانی ناشی از فرار و مهاجرت و غیره.
- نوجوانان آسیب دیده (از جمله آسیب‌های ناشی از درگیری در مدرسه)
- بستگان و شاهدان

پشتیبانی در راستای:

- شفاف سازی وضعیت حقوقی
- پردازش مسائل روحی و روانی
- فراهم سازی حفاظت از قربانیان
- برنامه ریزی روزانه
- برنامه ریزی حمایت مالی و جبران خسارت

هماهنگی و همکاری با:

- گردهمایی در زمینه اطلاع رسانی، پیشگیری و شفاف سازی وضعیت روانی، اجتماعی و حقوقی قربانیان
- آموزش تخصصی برای آگاه سازی گروه‌های مختلف شغلی که با قربانیان همکاری مشترک دارند

ارتباط

Peterssteinweg 3 / 3.OG, 04107 Leipzig

Tel.: (0341) 26 18 647

Fax.: (0341) 22 54 956

opferberatung@raa-leipzig.de :eMail

۳ مشاوره و همیاری برای پناهجویان* LSBTI

آزار و اذیت به دلیل گرایش جنسی و یا هویت جنسی به عنوان دلیلی محکم برای پناهندگی در آلمان به رسمیت شناخته میشود. (بر اساس قانون اتحادیه اروپا، EU/۲۰۱۱/۹۵). متأسفانه پناهجویان LSBTI در این جا نیز با مشکلات متعددی مواجه هستند. این مشکلات شامل مسائل مربوط به روند پناهندگی، تبعیض و خشونت در محل‌های سکونت، فضای عمومی، موسسات و در جامعه و همچنین دسترسی نه چندان آسان به کار، آموزش و تعلیم و تربیت و خدمات پزشکی می‌باشد.

LSBTI* - لزبین، همجنسگرا، دوجنسی، تراجنسی و همچنین بی‌جنس

امکانات:

- مشاوره تحصیلی - اجتماعی توسط متخصصان حرفه ای
- همراهی در صورت لزوم مراجعه به ادارات دولتی، مراجعه به پزشک و قرار ملاقات‌های مهم
- مشاوره و پشتیبانی در موضوعاتی مانند جهت یابی در لایپزیگ، زندگی روزمره، مزایای ارائه دهندگان مختلف، مسکن، حل و فصل بدهی، اوقات فراغت، پیشرفت در یادگیری زبان و همچنین کار و آموزش

این امکان برای مراجعه کنندگان به صورت رایگان می‌باشد. در انجام این پروژه انجمن RAA همکاری ویژه‌ای با انجمن Rosalinde برای رویا رویی و مشاوره دارد.

ارتباط

queer@raa-leipzig.de :eMail

۴. پیشگیری از خشونت و حفاظت از پناهجویان آسیب دیده

خشونت می تواند ناشی از اشکال مختلف تبعیض باشد. به منظور جلوگیری از خشونت، گرد همائی‌هایی توسط ما برگزار میشوند که از طریق این گرد همائی‌ها پناهجویان درباره تجربه شخصی دیگران در رابطه با خشونت، حفاظت در برابر خشونت و شیوه‌های کمک رسانی مطلع میشوند. هدف از انجام پروژه حفاظت در برابر خشونت - امور مربوط به مهاجران این است که شرایط زندگی برای کودکان، نوجوانان و بزرگسالان و همچنین برای افرادی که در اردوگاه‌ها نیازمند حمایت ویژه می‌باشند را بهبود بخشید.

امکانات:

- اطلاع رسانی، شفاف سازی و مشاوره برای قربانیان خشونت در اردوگاه‌های پناهندگان
- مشاوره برای مقابله با عواقب روانی اجتماعی و پیشگیری از تجدید تجربه خشونت
- آمیز برای متخصصان، شاهدان و اطرافیان نزدیک (دوستان / خانواده)
- شفاف سازی وضعیت حقوقی
- همراهی و همکاری مشترک با خدمات تخصصی دیگر
- مشاوره تخصصی برای متخصصان، استادان، کارکنان اجتماعی، کارمندان و داوطلبان
- کارگاه‌های آموزشی برای متخصصان در مورد پیشگیری از خشونت در اردوگاه‌ها، روش برخورد در موقعیت‌های حاد و خشونت آمیز و همچنین حفاظت از افرادی که به طور خاص نیازمند حمایت میباشند

ارتباط

Tel.: 0341/ 26 186 47

Mobile: 0157/ 560 20 264

gewaltschutz.migration@raa-leipzig.de :eMail

۵. فعالیت و کار اجتماعی در مدارس

کار اجتماعی در مدرسه یک پول ارتباطی مهم میان رفاه نوجوانان و مدرسه است. هدف از این تلاش این است که کودکان و نوجوانان را در مسیر وی به سوی بزرگسالی همراهی کرده و آنان را در حل مشکلات شخصی و اجتماعی حمایت کرد.

امکانات:

- مشاوره دانش آموزان، والدین و معلمان
- یادگیری جمعی در کلاس درس
- کار گروهی اجتماعی-آموزشی

- امکانات آموزشی و پروژه‌های عملی مربوطه
- ارجاع به کمک و پشتیبانی بیشتر (ادارات، دفاتر، انجمن‌ها، خدمات روان‌درمانی)

۶. کار با نوجوانان

به زودی دو موسسه از طرف انجمن RAA بازگشایی شده. این مکان‌ها به کودکان و نوجوانان این امکان را میدهند تا آنها به کارهای مورد علاقه خود به پردازند. مسالایی که برای کارکنان این باشگاه‌ها مهم است این است که نوجوانان به خواسته‌ها و علایق خود به پردازند. در کنار خانه، مدرسه و یا فضای عمومی این امکان برای آنها فراهم میشود که اوقات فراغت خود را پر کنند. برای کارمندان باشگاه این اوقات فراغت در باشگاه نوجوانان روشی است بسیار مهم برای یادگیری، جایی که به کودکان و نوجوانان دستور داده نمی‌شود بلکه امکانات داده میشود.

امکانات:

- برنامه‌های روزانه مانند: دیدار دخترانه، بداهه نوازی، پرورش گروه‌های موسیقی، کافه دانش آموزان، کارگاه‌های کار دستی
- برنامه‌های ورزشی (مانند مسابقات فوتبال و والیبال)
- کمک درسی برای حل تکالیف مدرسه
- توسعه و اجرای ایده‌ها و پروژه‌های جدید
- گردش‌های تفریحی، تور دوچرخه سواری
- آشپزی، بازی‌های دست جمعی

تجهیزات:

- فوتبال دستی، هاکی هوایی (Airhockey)، بلیارد، دارت، تنیس روی میز، بسکتبال، بازی‌های فکری، اینترنت، پرده سینما، آشپزخانه با پیشخوان، سازهای موسیقی، استودیو ضبط، مواد برای طراحی خلاقانه، فوتبال، هاکی، بدمینتون، طناب بند بازی، تور دوچرخه سواری

ارتباط

KJFE Helmholtzstrasse
Helmholtzstrasse 4-6
Leipzig 04177
Tel.: (0341) 4802449

eMail: helmholtzclub@raa-leipzig.de

ساعت کاری: سه‌شنبه تا جمعه از ساعت ۱ الی ۷ بعد از ظهر

L-OFT 64
Erich Zeigner Allee 64 E
Leipzig 04229

Tel.: (0341) 59094290
eMail: loft64@raa-leipzig.de

ساعت کاری: سه‌شنبه تا جمعه از ساعت ۱ الی ۸ بعد از ظهر

SprInt .V

SprInt تشکیل شده از مترجمان ماهر و افرادی که به صورت تخصصی در زمینه‌های فرهنگی فعالیت دارند. در این عرصه آنها میتوانند شهروندان خارجی زبان را در زمینه آموزش و پرورش و همچنین خدمات اجتماعی و بهداشتی یاری نموده و با از بین بردن موانع ارتباطی همکاری موثر و شفاف را تضمین کنند. مترجمان با توانایی خود زمینه را برای ادغام این شهروندان در زمینه های زندگی اجتماعی، فرهنگی و زندگی عمومی فراهم می‌آورند. SprInt در زمینه‌های متنوعی فعالیت دارد.

از این سو ما با مراکزی چون اداره شهرداری، ادارات و سازمان‌های دولتی، مدارس و مهدکودک ها، خدمات اجتماعی محلی، مراکز شغلی، مراکز مشاوره، مراکز بانوان، درمانگاه ها و نیز مراکز روان درمانی همکاری مینمائیم.

دایره زبان‌های خارجی که توسط ما ارائه داده میشوند به طور دائم در حال گسترش می‌باشد و موسسه ما در حال حاضر بیش از ۳۰ زبان خارجی را پوشش میدهد.

برای دستیابی به مترجم از سوی SprInt می‌بایست فرم درخواست که بر روی وب سایت ما قرار دارد پر شود. لطفا قبل از اولین درخواست، با ما یک تماس تلفنی یا پست الکترونیکی برقرار کنید تا ما بتوانیم شما را در مورد شرایط خود مطلع کنیم. درخواست مترجم برای امور شخصی تنها زمانی صورت می‌گیرد که شخص مورد نظر از طریق یکی از مسئولین اردوگاه و یا غیره اقدام به درخواست نماید.

ارتباط

Tel.: 0341-99995770 (دوشنبه تا جمعه از ساعت ۹ صبح الی ۳ بعد از ظهر)
eMail: sprint@raa-leipzig.de